

TELEFON 495 088 111  
E-MAIL labe@pla.cz  
IČ 70890005  
DIČ CZ70890005  
IDDS dbyt8g2  
Obchodní rejstřík: vedený u KS v Hradci Králové,  
oddíl A, vložka 9473

CTPark Prague North, spol. s r.o.  
Central Trade Park D1 1571  
396 01 Humpolec

19. 11. 2018

VÁŠ DOPIS Č.J. / ZE DNE

ČÍSLO JEDNACÍ  
PVZ/18/44233/Kv/0

VYŘIZUJE/LINKA

HRADEC KRÁLOVÉ  
19.11.2018

**Stavba ČOV CTPark Prague North (Makro) v k.ú. Kozomín – územní a stavební řízení, vypouštění odpadních vod**

Dne 31.10.2018 jsme obdrželi Vaši žádost o stanovisko k projektové dokumentaci pro územní a stavební řízení k výše uvedené akci a žádost o stanovisko k vypouštění odpadních vod. Podle předložené projektové dokumentace, zpracované společností Reinka s.r.o. (Chomutov, říjen 2018), se jedná o stavbu tlakové kanalizace a ČOV CTPark Prague North pro společnost Makro Cash and Carry ČR v k.ú. Kozomín.

Původní varianta odvádění splaškových vod z předmětného areálu na ČOV Kozomín, u které se předpokládala intenzifikace na 4 000 EO, byla přehodnocena. Dle požadavku vodoprávního úřadu byla preferována varianta výstavby vlastní ČOV. Dále byla zvažována varianta vypouštět odpadní vody mimo povodí Černávkou do vodního toku Vltava, který rovněž nebude z důvodu složitých majetkoprávních vztahů realizován.

Pro čištění odpadních vod je navržena technologie dvojice reaktorů SBR, které se v činnosti střídají. ČOV se dále sestává z mechanického předčištění, oxického selektoru a biologické linky FLEXIDIBLOK se srážením fosforu. Provoz objektu bude produkovat splaškové vody a vody z úseku pekárny a zpracování masa, ryb, ovoce a zeleniny.

Množství vypouštěných odpadních vod z ČOV je navrženo na  $\varnothing$  235 m<sup>3</sup>/den, max. 329 m<sup>3</sup>/den při látkovém zatížení BSK<sub>5</sub> 154,7 kg/den (2 579 EO). Předpokládané parametry odpadní vody na odtoku z ČOV CTPark (Makro) do recipientu Černávka (IDVT 10100477, ČHP 1-05-04-0570-0-00) v ř.km 13,536 jsou navrženy v tomto rozsahu:

Q  $\varnothing$  2,7 l/s max. 3,81 l/s 7 281,59 m<sup>3</sup>/měsíc 85 734,85 m<sup>3</sup>/rok

|                    | „p“ mg/l | „m“ mg/l |
|--------------------|----------|----------|
| BSK <sub>5</sub>   | 18       | 25       |
| CHSK <sub>Cr</sub> | 70       | 120      |
| NL                 | 20       | 30       |
| N-NH <sub>4</sub>  | 8*       | 15**     |
| P <sub>celk</sub>  | 2*       | 5        |

\* aritmetický průměr koncentrací za kalendářní rok

\*\* hodnota platí pro období, ve kterém je teplota odpadní vody na odtoku z biologického stupně vyšší než 12°C

Lokalita se nachází ve vodním útvaru HSL\_2080 - Černávka od pramene po ústí do Labe a objekt ČOV na souřadnicích (S-JTSK) Y: 743820, X: 1025015, výustní objekt na souřadnicích Y: 744540, X: 1025283.

K navrhovanému záměru vydáváme následující **stanovisko správce povodí a správce toku:**

- a) **Z hlediska zájmů daných § 23a vodního zákona, platným Národním plánem povodí Labe a Plánem dílčího povodí Horního a středního Labe (§ 24 až 26 vodního zákona) je předmětný záměr možný, protože lze předpokládat, že jeho realizací nedojde ke zhoršení stavu dotčeného vodního útvaru, a že záměr nebude mít za následek nedosažení dobrého stavu dotčeného vodního útvaru.**

Toto hodnocení vychází z posouzení souladu předmětného záměru s výše uvedenými platnými dokumenty.

b) Z hlediska dalších zájmů sledovaných vodním zákonem souhlasíme s navrhovaným záměrem za předpokladu splnění následujících podmínek:

- ČOV bude provozována oprávněnou osobou v souladu s provozním řádem.
- Nepropustnost nově vybudovaných nádrží a potrubí bude ověřena zkouškami vodotěsnosti a dokladována při kolaudaci stavby.
- Likvidace přebytečných kalů a ostatních odpadních látek vzniklých při provozu ČOV bude zabezpečena v souladu s platnými legislativními předpisy tak, aby bylo vyloučeno ohrožení jakosti povrchových a podzemních vod.
- Povolení k vypouštění odpadních vod z ČOV CTPark Prague North (Makro) do recipientu Černávka (IDVT 10100477, ČHP 1-05-04-0570-0-00) v ř.km 13,536 bude nejvýše v tomto rozsahu:

| Q                  | ø 2,7 l/s | max. 3,81 l/s | 7 280 m <sup>3</sup> /měsíc | 85 700 m <sup>3</sup> /rok |
|--------------------|-----------|---------------|-----------------------------|----------------------------|
|                    | „p“ mg/l  | „m“ mg/l      | t/rok                       | způsob rozboru             |
| BSK <sub>5</sub>   | 18        | 25            | 0,90                        | ČSN EN 1899-1,2            |
| CHSK <sub>Cr</sub> | 70        | 120           | 4,20                        | ČSN ISO 6060               |
| NL                 | 20        | 30            | 1,00                        | ČSN EN 872                 |
| N-NH <sub>4</sub>  | 8*        | 15**          | 0,68                        | ČSN ISO 5664               |
| P <sub>celk.</sub> | 2*        | 5             | 0,17                        | ČSN EN ISO 6878            |
| EL                 | 10        | 20            | 0,80                        | ČSN 75 7509                |

\* aritmetický průměr koncentrací za kalendářní rok

\*\* hodnota platí pro období, ve kterém je teplota odpadní vody na odtoku z biologického stupně vyšší než 12°C

V povolení, s platností nejdéle na 5 let, je třeba stanovit alespoň tyto podmínky:

- Na odtoku ČOV trvale a průběžně měřit množství vypouštěných odpadních vod zařízením, jehož správnost měření musí být ověřena. Výsledky zaznamenávat a uchovávat pro účely evidence, vyhodnocení a kontroly.
  - Pro posouzení dodržení hodnot vypouštěného znečištění, stanovených jako „p“, s četností minimálně 12 x ročně na odtoku z ČOV odebírat vzorky typu „B“ a zajistit jejich rozboru oprávněnou laboratoří (seznam zveřejňuje Ministerstvo životního prostředí ve svém Věstníku) dle uvedených technických norem nebo norem pro stanovení daného ukazatele, na které se vztahuje akreditace oprávněné laboratoře. Mimo limitovaných ukazatelů sledovat N-NO<sub>3</sub> dle ČSN ISO 7890-3 a RAS dle ČSN 75 7347. Pro posouzení účinnosti čištění stejným způsobem sledovat také jakost odpadní vody na přítoku do ČOV s četností alespoň 4 x ročně.
  - Překročení povolených hodnot „p“ do výše hodnot „m“ se při stanovené četnosti odběru vzorků připouští nejvýše 2 výsledky rozboru smíšeného vzorku v období kalendářního roku. Maximálně přípustná hodnota koncentrace „m“ nesmí být překročena.
  - Pro posouzení dodržení hodnot ročního bilančního množství znečištění je směrodatný součin ročního objemu vypouštěných odpadních vod v posledním celém kalendářním roce a aritmetického průměru výsledků rozborů smíšených vzorků odpadních vod odebraných v tomtéž roce.
  - Každoročně do 31. ledna zasílat vodoprávnímu úřadu (MěÚ Kralupy nad Vltavou) a příslušnému správci povodí (Povodí Labe, státní podnik, Hradec Králové) za minulý rok a jeho každý kalendářní měsíc tabelární přehled množství vypouštěných odpadních vod a přehled výsledků předepsaných rozborů včetně vyhodnocení ročního bilančního množství vypouštěného znečištění v limitovaných i sledovaných ukazatelích. **Hlášení pro potřeby vodohospodářské bilance dle ustanovení § 22 odst. 2 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů, se podává prostřednictvím integrovaného systému plnění ohlašovacích povinností v oblasti životního prostředí (ISPOP).**
- c) Z hlediska správy vodního toku s navrhovaným záměrem souhlasíme, za předpokladu splnění následujících podmínek:
- Požadujeme, aby vyústění kanalizace (výustní objekt) bylo zhotoveno dle PD, netvořilo překážku v korytě a nezpůsobovalo jeho zanášení.

- Zahájení a ukončení prací na stavbě výustního objektu požadujeme předem oznámit zástupci Povodí Labe, státní podnik – provozní středisko Lysá nad Labem (
- Výustní objekt zůstává v majetku investora nebo jeho právního nástupce a zodpovídá za případné škody způsobené provozem tohoto vodního díla.
- Bez písemného souhlasu správce toku s provedením výustního objektu nebude stavba zkolaudována.

d) **Z hlediska majetkových vztahů sdělujeme**, že se navržený záměr dotýká majetku státu (p.p.č. 352/6 v k.ú. Kozomín), k němuž vykonává právo vlastníka Povodí Labe, státní podnik, a z tohoto důvodu bude účastníkem případných správních řízení, vedených k tomuto záměru podle vodního nebo stavebního zákona. Podmínkou pro udělení souhlasu vlastníka pozemku se stavebním záměrem, v souladu s ustanovením §184a zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu, ve znění pozdějších předpisů, je majetková vypořádání záměrem (stavbou, činností) dotčeného majetku státu.

Ve věci uzavření příslušných smluvních vztahů se formou písemné žádosti (s uvedením čísla jednacího tohoto stanoviska) obraťte na Povodí Labe, státní podnik - závod Pardubice, Cihelna 135, 530 09 Pardubice ..... , přičemž Vaše žádost musí být doplněna o následující doklady:

- identifikační údaje smluvní strany, případně zplnomocnění pro zastupující osobu,
- kontaktní údaje žadatele,
- katastrální situační výkres z projektové dokumentace se zákresem trvalého a dočasného záboru pozemku, včetně vyčíslení těchto záborů,
- geometrický plán pro vymezení rozsahu věcného břemene k části pozemku (min. 2x originál), včetně vyčíslení plochy věcného břemene.

Podmínky udělení souhlasu vlastníka pozemků se stavebními záměry cizích stavebníků realizovaných na určeném majetku (pozemcích nebo stavbách) Povodí Labe, státní podnik (dle §184a stavebního zákona) v návaznosti na nezbytné majetkové vypořádání jsou popsány na stránkách [www.pla.cz](http://www.pla.cz) – informace pro žadatele.

**Za předpokladu splnění podmínek vydaných v odst. b), c) a d) s navrhovaným záměrem souhlasíme.**

Konstatujeme, že **vodní útvar HSL\_2080 – Černávka od pramene po ústí do Labe nedosahuje dobrého stavu**. Podle Rámcové směrnice 2000/60/ES o vodní politice Společenství má být **dosaženo dobrého stavu vodních útvarů povrchových vod** nejpozději do konce roku 2027. Ke splnění tohoto dlouhodobého cíle byly zpracovány a schváleny zastupitelstvy dotčených krajů Plány dílčích povodí, včetně příslušných programů opatření.

Upozorňujeme, že kapacita vodních toků v subpovodí Černávky (IDVT 10100477) je nedostatečná a jakost povrchové vody vodního toku Černávka je nevyhovující.

Toto stanovisko, které je podkladem pro vydání rozhodnutí nebo opatření vodoprávního nebo jiného správního úřadu, nebo samosprávného orgánu, platí **2 roky** od data jeho vydání, pokud v této době nebylo využito právo vydání jiného rozhodnutí nebo jiného opatření správními nebo samosprávními orgány.

**Povodí Labe, státní podnik**  
Víta Nejedlého 051/8  
Slezské  
500 03 ..... Králov  
(6)

vedq. .. odboru  
pé .. o vodní zdroje

Př. řha:  
PD

**Na vědomí:**  
PL – Z2 Pardubice

